

پنجور عہدی لبزانک لبزانت

سجاد احمد¹عدنان ریاض²

Abstract

Makran enjoys a distinct status in Baloch history; likewise, Panjgur is an integral part of the region. In the era of Hazrat Omar, Islam spread to Makran, and since then, different historians, writers, and researchers have cited Panjgur in their respective travelogues and works; these references are historically significant, capturing the essence of the land, people and culture. Panjgur is an ancient trade route; with a moderate climate, it produces multiple crops and works as a suitable market. Culturally Panjgur is deeply rooted in Baloch cultural nuances of art, music, and literature. Historically, for both agriculture and civilization, Panjgur is an Oasis. Writers and artists reflect the life and culture of any geographic location; therefore, there would not be a convincing description of Panjgur without mentioning such names. The article evaluates eminent writers, artists and poets representing Panjgur. The paper confines the study to prominent figures, including Izzat Panjguri, Mulla Ibrahim Kashani, Mirza Gul Mohammad Natiq Makrani and Mulla Wali Muhammad Mullazai.

گچین لبز۔ راجد پتر، لبزانک، گور، بنام، سیائیں دور، لدھر پنج

اے سرڈگارء بابت عبازیں پٹاپوکارانی راجد پتری واگنی پسپر نامگانی تھا کہ ایشانی ہہاڑی پٹاپوکارانی واگنی اوں ھوارانت، نام گرگ ک بوتگ۔ اچ ایشی ہمے پدر بیت انت عہدی زمانگ، اے سرڈگارء یک مزئیں ارزشتے بوتگ عشاھیگانیں دو دمان یے واهند بوتگ۔ پنجور نام بابت عبازیں لبزانت عزانکاراں وئی ھیال یکہ درشان کرتگ انت۔

بلوچی زبان میں پنج کے معنی پانچ اور گور بے معنی قبر کے ہیں جو بعد میں بگڑ کر پنجور میں کنورٹ ہوا۔ اس کے متعلق یہ دلیل دیا جاتا ہے کہ یہ علاقے میں پانچ صحابہ کرام کی قبروں کی موجودگی کی مناسبت سے یہ نام پڑ گیا۔ لیکن کافی تلاش و جستجو کے باوجود اب تک ان قبروں کی نشاندہی یا کسی سے گواہی یا کسی بھی طرح ان کے متعلق کوئی آثار و جامع نشاندہی نہیں ہوتی ہے۔ دو ممکن یہ کہ پنجور بلوچی کی لفظ پنج کو کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔ یعنی پنج بے معنی پانچ اور گور بے معنی نہر جو پانچ نہروں کے نام سے جڑا ہوا ہے۔ یعنی اس علاقے کا نام پانچ نہروں کی موجودگی سے مانوڑ ہوئی تھی (بلوچ، 34: 2012)

پنجور نام بابت اے کہ ادا مہتریں صحابہ کرام آنی مانش ہمدا انت یک ونگریں حیال یکہ یے، ایش ہہاڑی راستی نیست انت چیا کہ اے قبرانی نہ آثارے است انت نہ کہ روایت نہ پیرین نہ کو اسانی دپ نہ چشیں گپ نہ تران نے اش کنگ۔ ڈری پٹاپول کاراں ”پنجور“ فارسی زبان ہے گال ”پنج“ پنج ”بزانت“ گور ”ہے گال“ قبر یا مانش ”بزانت“ زرنگ، نوں مئے گلیشتر پٹاپوکار نویسکار ہے رنگ نہ تو نہشانک آں نویس انت، گلیشیں پٹاپول نہ تکانسری اش نہ کرتگ، البت اے درگت اے ما یک جہدے کرگت کہ اے جیڑھ نہ کے شرسٹر گلیشیوار نکنیں، اگاں ما بچاراں پنجور نہ پنج مزئیں گور انت کہ پنجور نہ بنام چونائی نہیں بے بزانت نہ مانا نہ زورگ بوتگ۔ ماں بلوچی ”گور“ راہ، نیمگ نہ پاند را گش انت، پنجشہ آپ نہ گور.....

¹ Assistant Prof. Government Degree College, Quetta, Balochistan.

² PhD scholar English Culture and Literature, Ankara, Turkey.

پچھوڑے اے پنچیں گور است انت که اوی ناگ ۽ راه انت که دیم پ خضدار ۽ بیلہ ۽ دانکہ سندھ ۽ روت انت ۽ دومی نیمگ ۽ سوراب ، قلات ، مستونگ ۽ دال شال ۽ ہما دیم درکیت انت ، یعنی گپ ۽ راه که اچ ڏارسکی ۽ دیم پ آواران ۽ مشکل ۽ روت انت ، چارمی راه تربت ۽ راه چہ گوران ۽ درکیت انت تربت ، دشت ۽ دال تیاب ۽ سر بیت انت ، پنچی گراوگ ۽ شاحدگ انت که چیدگی ۽ سیمسراں درکیت انت ۽ دیم پ روپر کتی بلوجستان ۽ ایران ۽ روت انت ، ششمی راه سوراپ ٽنگ ۽ راه انت که دیم پ کوہ سیاھان ۽ ماشکلیں ۽ ہما گور آں روت انت .

ماں تپ پچھوڑے بگدری کور ۽ کوہ ۽ یک پنک پوانٹ ۽ است انت حمدایک مژن ماتکوہ ۽ است انت ، اے کوہ ۽ سرا یک عہدی کلات ۽ است انت ، زانگ نہ بیت که ایش کجام دور ۽ باریگ ۽ یگ انت ، اے کلات ۽ سرا یک گپ ۽ واتا پدیانک اوں بستگ ، اسپ ۽ اولاکانی بندجاه ۽ ہم است انت ۽ یک گنڈے ۽ آتشکدان یے ۽ اوں آثار دست کپت انت . ایش آتشکدان آیانی عبادت ۽ ذگ ۽ جاہ بوتگ یا وقیت میت اش حمداسہتگ انت ایش زانگ نہ بیت . اے عہد یگیں کلات سہتگیں ھشت ۽ بندگ بوتگ بلے نوں وحد ۽ دَنَز ۽ مُجانی تھا گار ۽ بیگواہ بوگ ۽ انت ۽ ڈُر اتگ ۽ پدا خزانہ ۽ شواہزاداں ہم ایش نہ بخشاتگ . اے کلات ۽ سرا وحد ۽ مردم لک کپیت ۽ چاریت گلدا سرجیں پچھوڑ شرمنی ۽ ودی بیت انت ۽ پچھوڑے ہے پنچیں راه ۽ دگ ہم جوانی ۽ گندگ بت۔

مئے بازیں لہزانت ۽ پٹ ۽ پوکارانی گنگ انت که پچھوڑ چونائی ۽ فارسی زبان ۽ گال انت ۽ ادا پیش ۽ زمانگ ۽ فارسی گنگ بوتگ پمیشہ وقی اثرات ۽ دور داتگ انت . گیر آرگ بہ بیت ادا ھپر فارسی زبان گنگ نہ بوتگ البت سرکاری زبان بوتگ . بلکیں اے تیوگیں دمگ ۽ بزاں ایران ۽ بگر دال ہندوستان ۽ اوگانستان ۽ سینٹرال ایشیاء ۽ بازیں ڈیہہ آں یک زمانگ ۽ فارسی سرکاری ، آمیدی ۽ کارگی زبان بوتگ . یک زبانے کہ اس مہلوک ۽ ۽ رابط ۽ زبان مہ بیت آ ھند ۽ دمگ ۽ بننام ۽ سرا وقی سان ۽ اثراتاں دور نہ دیست ۽ پدا ایش ہم چارگی انت کہ مھتریں صحابہ آنی قبر ساری ۽ بوتگ انت یا پدا شہر جوڑ بوتگ . اے گپ ۽ تھا دگری یے ھی نیست کہ شہرو ھزاراں سال ساری بوتگ ۽ ایشی شاکندي مارا بازیں من ۽ اتگیں راجدپتري والگی آں چے رسیت .

”پچھوڑے بابت شریف اوریکی ۽ والگی ”نزہۃ المشتاب“ ۽ تاکدیم 113 ۽ سرا نویستگ کہ فرزیبور ۽ اس مہلوک ۽ بیوپار جئے مند انت .

اے دمگ ۽ بابت ”برصیر اور عرب مورخین“ ۽ والگی ۽ نبیثہ انت کہ یک شہرے آبات انت ، بازیں شاھوکار ۽ بیوپارے جئے مند انت ۽ بازینے ۽ مال ۽ دلوت داشنگ۔

نامی نیں والگی پیچ نامہ ۽ تھانویگ بوتگ وحدے راجا پیچ مکران ۽ کرمان ۽ روت انت گلدا آکنزوبور(پچھوڑ) ۽ میری ۽ دووار جوڑ کنت ۽ او دا پنچتوري بزاں پیچ سازانی نوبت اڑ دیست کہ بکالانی دود ۽ رد ۽ بیگاہ ۽ بام ۽ وحد ۽ جنگ بیت انت .

راجدپتري ۽ سرا من ۽ اتگیں والگی ”فتح البلدان“ ۽ اردو رجانک ۽ تاکدیم 419 ۽ سرا تیز مکران ۽ کیز مکران ۽ گپ نیست او دا ایوگ ۽ فیزیبور(پچھوڑ) ۽ گپ است انت ”بلوچ“

اچ اے گپ آں ہے شون رسیت کہ آزمانگ ء پہنچور نہ الیوک ء اے دمگ ء بنجا ہی شہر بوتگ بلکلیں بیوپاری ء چست ء ایرانی یک مژنیں بُخل ے ہم بوتگ، آزمانگ ء پہنچور ء ناہ ء ھرمگ آنی یک شریں نیادی ء ابید چہ کہرباء ھرمگ ء جوڑ بو تگیں شیرگ میاں استمانی نیادی آں ایشی ء لوٹ ء واہگ بوتگ چیا کہ ایشرا زستان ء ساری جنگ گڈا ایش گڑ جوڑ بوتگ ء عراق ء افریقہ ء نیادی آں شنگ، ہے پیا گرمگ ء موسم ء گوارہ تیاب ڈپ ء ایدگہ بیوپار پہنچور ء آہنگ انت ء اچ پہنچور ء پشم ء چڑھہ اش زرگ ء بمبی ء نیادی آں برگ انت اش ء ہے وڑا آیاں اچ ہندوستان ء پہ مال ء دلوتی نادر ہی ء دوا ء درمان ء پلستر ہم آورگ. گیر آرگ بہ بیت اے زمانگ ء ماں پہنچور ء مال ء دلوت ء دارگ ء ھب ء واہگ بیوپاری سچ ء بوتگ.

پہنچور ہما زمانگ ء ہم زانت ء زانش ء بناجہ بوتگ.

”قرن اولی کے مستند تاریخ نویس استختری نے چوتھی صدی ہجری میں ان علاقوں کی سیاحت کی اور واضح طور پر لکھا فنزپور کا شہر کچ و خضدار کے درمیان واحد تجارتی مرکز ہے۔ جہاں کچور سے شکر بنائی جاتی ہے۔ اسکی وجہ تسمیہ بھی یہی ہے۔ یعنی شکر گڑھ The land of sugar پر سے پل کے تختے اٹھا لئے جاتے ہیں۔ تو شہر ہر طرح سے محفوظ رہتا ہے انہوں نے اس وقت بھی وہاں چند مدرسوں اور درس و تدریس کا ذکر کیا ہے۔ لیکن نہایت ہی محدود سطح پر البتہ مقامی زبان ان کو سمجھ نہیں آ رہی تھی۔ جس علاقے میں ایک ہزار سال پہلے صنعت و تجارت اور تدری ترقی یافتہ ہو اس جس میں اس وقت بھی دو چار مدارس موجود ہوں تو یہ ایک قدیم تہذیب کے نقش تھے (شاہوی، 2008: 21)۔

بلے زند تر ء مکران ء راجکاری ء سیاسی جاڑو ھالانی سرا چار ء دلگوش کناں گڈا مارا یک مژنیں پُرشت ء پروش ء نگیں جاڑو گندگ کا یہت، دائنکہ عربانی دور ء باریگ ء امن ء ایکنی ات ء مکران ء بابت ء شریں سرپدی رسیت بلے پدا غزنوی آنی ڈلم ء جبر ء دور بندات بوت پدا ہم اے دور ء بابت کے باز سرپدی رسیت زند تر ء سلبوقی، ٹرک ء منگولانی کشت ء گشواریں دور کہ بندات بیت گڈا مکران ء شوم ء شانزدہ ہی اچ ہدا بندات بیت، اے ہما دور ات کہ ہر نیمگ ء کشت ء ھون ریزی ات ء کس ء را گوں مکران ء مچدگ آں کار نیست ء مگزاریں مکران ء آبائیں مچدگ گیسرات انت ء دیہات ء ملک ویران بوت انت۔ اے دور ء راجد پتھر چھ نہ گشیت ء بے ترک ء توار انت ء مارا ھچھ وڑیں سرپدی نہ رسیت۔

سینکیں دور ء پد ماں مکران ء یک نوکیں دور یے ء بندات ہما وحدی بوت کہ بلوچانی گڈی لڈ ء رتھ اچ کرمان ء دیم پہ مکران ء بوت، سردار گشکوری بلوچانی اے لڈ ء رتھ ء وحد ء دمان 1450ء داں 1650ء گشیت (بلوچ، 191: 2009)

بلوچانی ہے گڈی لڈ ء رتھ ء پد زندمان ء سر ء پر یے گندگ ء کیت انت، چڈ ء ساری ھر پی ی بوتگ آ راجد پتھر ء دن ز ء بجانی تھا گار ء بیگواہ انت۔ اگاں ما بچاراں بنی آدم زند ء غم ء شادہانی درشان کنگ ء شریں و سایگ لبزاںک انت ء ہمک دور ء باریگ ء بنی آدم زند گوازینگ ء وڑ ء پیم، آیانی ھیاں ء پگر کنگ ء لبزاںک ء چش آدیک ء پیش داشنگ پمیشک گشت کہ ”لبزاںک زند ء آدیک انت۔

”شاعری ء را عہد ء دورانی تھا بہر کنگ ء رواج کساس کلیں لبزاںک آنی تھا انت پرچیکہ شاعری ء نفسیاتی تب ء میل ء سرپد بوہگ ء عہد ء دورانی مراج ء رویہانی گیٹھ گیوار ء دورانی بہر ء بانگ ء عمل مز نیں کر دے پیش داشت کنت . نوکیں عہد ء شاعری ء دورانی گیٹھ ء گیوار ء تب ء میل ء چارگ ء تپاسگ ء اے عمل ء را گیٹھ ء گیوار ء تھا ہوار گیجگ ء گیٹھ بوتگ بنے تنگیت ء سالانی ء وہد ء حساب ء گیٹھ ء گیوار ء عمل شرتر چارگ ء زانگ بیت . دیروی کر تنگیں لبزاںکانی تھا اے بابت ء وہ ، بیست ، پل ، پنجاہ ء صد سالانی حساب ء اے عمل چارگ ء تپاسگ بوتگ۔

بلوچی لبزاںک ء سرا باقاعدگی ء سرجی ء کار ء بندات ء تنگیت ء بازیں وہدے نہ گوتگ پمیشکہ زانت کار ء پٹ ء پول کار اے عمل ء را مز نیں وہدی پر ک ء پیرے ء گوں چارگ ء انت.

میر گل خان نصیر بلوچی شاعری ء را چار عہد انی تھا بہر کنت ، بنداتی سہ عہد کہنیں شاعری ء چار می عہد آئی پٹ ء پول ء ردا ء نوکیں شاعری ء بنداتی عہد انت . منے بن گپ کہنیں عہد ء شاعری انت پمیشکہ ما ایشرا ہے سہیں عہد انی ردو چارگ ء تپاسگ ء جحد ء کناں۔

اولی عہد - متفقدمین ء دور

متفقدمین ، متفقدم ء جمع انت کے ایشی معنی ء بزانت گونگنیں (سابقین) انت . میر گل خان نصیر اے عہد ء را میر چاکر خان رند ء گہرام لاشاری ء دور ء باری ء بزاں پانزدہ ہمی صدی ء گڈسر ء پنجاب ء سندھ ء نیمگ ء آوانی لڑ ء بار کنگ ء روگ ء دور ء باری لیکیت کے اے شانزدہ ہمی صدی ء بنداتی نیم ء حلہس بیت ، میر گل خان نصیر ء گوٹگ ء ردو اے عہد ء شاعر انی تھا میر چاکر رند ، گہرام لاشاری ، بیگر ، ریحان ، شے مرید ، شہداد ، نوبندگ ، کلاتی جیب ، سہیت زنگی شاہی ، جاڑو جلب ، بکر ء دگہ بازی نام ہوار انت۔

دوئی عہد - دور متقطین

متقطین چہ متوسط ء انت ء ایشی معنی ء بزانت نیائی انت . اے عہد ء دور میر چاکر خان رند ء گہرام لاشاری ء چہ بلوجستان ء اللہ ء بار بزاں 1550 ء رند بندات بیت ء بلوجستان ء حد ء سیمسراں انگریزانی آہگ بزاں 1830 ؋ عہد ء سر بیت . بلوچی شاعری حاترا اے باز ارزشت داریں عہدے . اے عہد ء نامداریں شاعر انی تھا بخار پیروشہ ، بابر ، سهراب ، جو ٹو غلامو ، حاجی خان ، میر مندوست ، بالاچ حسن ، حمل جیمند ، عبداللہ خان احمد زنی ، جام درک ، کیا جد گال ، حیدر بالاچانی ، گاہی گور تیچ ، اسحاق رند ء دوئی شاعر ہوار انت .

سیکی دور - دور متاخرین

متاخر چہ تاخیر ء انت ایشی ء معنی ء بزانت رند ء آؤکیں مردم ، گڈی زمانہ مردم . میر گل خان نصیر ء اے عہد ء دور ء را بلوجستان ء انگریزانی آہگ (1830) ؋ گوں بنا کنگ کہ اے 1920 ؋ تا است انت . میر گل خان نصیر ء گوٹگ ء ردو اے عہد ء بلوچی شاعری ء دگہ پیشیں تب ء میلے زرت . انگریزانی غلامی ء شاعر انی ء آوانی شاعری ء مراج ء را بدیلینت . لہتین ء ابید آ دگہ کلیں شاعر ان راج ء آجوئیں ارواح ء را غلامی ء طوق ء گٹ ء دیگ ء ایشرا بہت ء تالہہ ء نصیب ء نیمگ ء چہ زانگ ء حیال ء را سکین دات . زخم ء کٹلار ء تیر ء پینگ ء جاگہ زلف ء ملکور ء دوستدار ء بالاد ء گپت . مذہب ء نیک راہی ء بن گپانی نیمگ ء ہم ہے عہد ء دلگوش گور کنا کینت . اے عہد ء نامداریں شاعر انی تھا ملا فاضل ، ملک دینار میر وانی ، ملا عبد الرحمن ، احمد واجو ، ملا اللہ داد ، ملا ابراہیم

، ملا بہرام ، ملا نور محمد بکپشتی ، ملا عزت پچھوئی ، عبدالکریم ساجدی ، ملار گام واشی ، جلال خان بالاچانی ، سدن گور چہ ایشان ابید مست توکلی ، بخار مری ، رحم علی مری ، جوانسال بگٹی ، بہرام جھکرانی ، کبیل جت ڈگہ نامداریں شاعر ہوار انت (بلوچ، 2006:38)۔ (39)

وحدتے ما بلوچی شاعری ۽ عہدیگیں دور ۽ شاعری ۽ چاراں ۽ ٹپاساں گذاما ہے گندال اے سیمین تو انگریں سناج ۽ واحدن ۽ چد ۽ پیسر ہم وتنی سناج دیما آکر تگ انت بلے اچ ما اندم انت ۽ راجد پتر ۽ دنزن ۽ مجاتی اندر ۽ گار انت۔ ماں پچھوئی متأخرین ۽ دور ۽ باریگ ۽ لہزائکی چست ۽ ایرانی بندات بیت انت ۽ حاس کن ہے ملائی دور ۽ مارا گیشتر دست کپ انت۔ ملائی دور سرخیلیں شاعر انی تھا ملا عزت اول ہوار انت کہ آئی ۽ سیادی گوں پچھوئی ۽ مردم خیزیں سرڈگار ۽ انت۔ چشکہ ملا عزت وتنی یک شعر یئے ۽ تھا چُش درآئینت:

اسم که ع ۽ ز انت ت ۽ ہوار کنت

ابن ۽ دول ۽ ھ انت ، پچھوئی مقام کنت (بلوچ 99: 2006)

ملا عزت پچھوئی ، پچھوئی نامیں شہر تپ نندو کے بوتگ ، آئی ۽ آرپیں پت ۽ نام اللہ بوتگ۔

آئی ودی بوھگ ۽ ماہ ۽ سال زانگ نہ بنت بلے اے الٰم ۽ زانگ بیت کہ آ دومی دور ۽ شاعرے بوتگ ، کہ اے دور ۽ تھا ملا فاضل ، ملا قاسم ۽ ڈگہ باز ہوار انت۔ عمر ۽ درگت ۽ ملا عزت چہ ملا فاضل ۽ کستر زانگ بیت پرچاکہ ملا فاضل ۽ ودی بوھگ 1795ء داں 1800ء نیام ۽ زانگ بیت ۽ آئی مرگ ۽ سال 1862ء دیم ۽ اتلگ۔ گوں اے دلیل ۽ زانگ بیت کہ عزت پچھوئی سال 1800ء اولی دھک ۽ ودی بوتگ بلے آئی مرگ ۽ پکائیں سال ۽ روچ پہک ۽ زانگ نہ بنت الہ انجو گشت کہ مہرک ۽ مرگ ۽ پد عزت داں چہل روچ آئی مانش ۽ سروں ۽ نندیت ۽ مودیت ۽ آسر داں جنت ۽ پد ۽ پیر داں ۽ بد دعا دنت ۽ پہ وتنی دیئے ۽ روت کہ روچے مرچی زانگ نہ بیت کجا شت؟ (عامل ، مئی 690: 2001)۔

عزت ۽ سرجیں شاعری مہرک ۽ چپ ۽ چاگرد ۽ چڑ ایت ۽ گوں ہماں بندوک انت بلے عزت ۽ بابت ۽ اے ھبر اوں تھک انت کہ آئی ۽ مہرک ۽ شیدائی ۽ آئی ۽ ژلپانی اسیر بوتگ ۽ ساری ہم شاعری کرتگ۔ بلے مہرک ۽ پد آئی ۽ شاعری ۽ رنگ ۽ دروشم بدیلت۔ ما عزت ۽ شاعری ۽ راسہ وہد تھا بھر کناں کہ اے سیمین رنگ عزت ۽ شاعری ۽ تھا وہد سرا ہوار کپتگ انت۔

اولی - عزت ۽ چہ مہرک ۽ گندگ ۽ آئی اٹکنگ ۽ پیسر ۽ شاعری

دوئی - مہرک ۽ بابت ۽ اٹکنگ ۽ آرا گندگ ۽ رند ۽ شاعری

سیکی - گوکی ۽ ابدالی ۽ شپتاں ۽ وہد ۽ شاعری (بلوچ 101: 2006)

عزت ۽ شاعری اولی دور کہ مہرک ۽ عشق ۽ بندوک نہ بوتگ ہما انت اے دور ۽ گیشیں شاعری پہ ما سرنہ بوتگ البت آئی شعرے ماں فارسی زبان ۽ دست کپتگ۔ اچ اے شعراں زانگ بیت انت کہ آیک شریں فارسی داں ٿئے بوتگ ، ہے پیا آئی ۽ وتنی شعرانی تھا عربی ۽ گال انجوش ھوار گپتگ انت ، انچیکہ اے دور بازیں شاعر انی شعرانی تھا گندگ بنت بلے عزت ۽ شعرانی وانگ ۽ وانوک ہے پہم ایت بلوچی ۽ بندریں گال انت ، عزت ادا وتنی ازم کاری ۽ پیش داریت بلے اے زانگ نہ بیت کہ آئی ۽ فارسی ۽ عربی سوجکار کئے بوتگ ۽ کجام مکتب ۽ وانچاہاں آئی ۽ اے زبان ونگ ۽ در بر تگ انت۔

دلای بر خیر خواں نعت رسول انس و جان

آں شفیع روز مخشر ماہ و سالا جهان
 اے بدر گاہ رفع محرم اسرار داں
 چشمہ علم و یقین از کرم بار دیان
 گویم عزت ازل دل و جان نعت آں سلطان دین
 بلبل باغ جناب و نور رب العالمین (شاہوانی 176: 2009)۔
 هیہات ء لماؤ تو عدوں
 گل از گلستان شد بیر وان
 قالَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِهْرَاجَانَ كَهْبِيبَ كَنْتَ
 انِ الَّذِينَ أَمْتَوا مَانِدَ شَيْبَ كَنْتَ (پچھوڑی، جنوری 19: 2017)۔

عزت ء شاعری ء دومی دور کہ مہر کء شر رنگی ء بابت ء اٹھنگ ء آئی ء مائیں دروشم ء گندگ ء پد ء شاعری انت، اے ہما دور انت
 کہ ایشی ء تھا تھجیں ء راستیں مہر رنگ و دی بیت ء اے ہما دور انت کہ آئی ء گوں مہر کء پر لذتیں عشق ؋ شعر پر بستگ . آئی
 ء زند ء ہر دشی ء غم مہر ک ات.

تو کہ نہ دیستگ دلب وحدے داب کنت
 اندا مے روح ء ماہ ء بے شک تھار کنت
 وہ دئے کہ پوشیت سہراں کید ء سوار کنت
 اے عاشقیں جواناں بے سدھ ء سار کنت (پچھوڑی، جنوری 88: 2017)

کُشْتَهْ مِنْ ء گَلْ ء
 باگ ء بلبل ء
 توْتَيْ زَيْلَ ء
 گُوشْ ء كُنْلَ ء
 چم ء كَنْجَلَ ء
 آلَّهْ پَهْرَ گَلَ ء
 در دا گیں تلاہ

دوست نے منی دل ء
 عشق ؇ تئی بلاہ

تران جنگل ؇ (پچھوڑی، جنوری 75: 2017)

عزت ؇ شاعری ؇ سکی دور بزاںکہ مہر کء مرگ ؇ پد آئی ؇ گشتگیں شعر ؇ پر بند انت . اے شعر ؇ پچھوڑے گنوکی ؇ ابدالی ؇ شپتاںی ؇ دور
 بیگ انت کہ گیشتر موٹک ؇ موڈگ ؇ رنگ ؇ انت .
 مات نے موٹکان نے په گونے کاریت

ترو ٹکلیں ارساں په ڈردي گواریت
 نگر ہیں ذرخ ء تملال بیاریت
 یکبرے تنیگیں دل ء داریت (پچھوڑی، جنوری 87: 2017)
 ارمان په ڈریں مہر خاتون ء
 بیشک من ء دوست ات غائق پیچون ء
 گون نہ کپتاں کہ بواناں یاسین ء
 پہ ھزار ناز ء شکلیں گین ء (پچھوڑی، جنوری 85: 2017)

اے دور ء تھا دگہ یک عالم ء زانکاریں شاعرے ملا ابراہیم کاشانی بوتگ کہ سیادی گوں بلوجانی نامی سیں تک کاشانی ء بوتگ۔ آئی ء اسّل نام مرزا ابراہیم بوتگ کہ اے زمانگ ء مرزا ہما مردمان اش گشتگ انت آ عالم ء زانکار بوتگ انت ء ماں تسب پچھوڑ ء ودی بوتگ ء آئی بجکی سیں ہنکین اوں ہے بوتگ۔ البت پہ وانگ ء زانگ ء علم ء زانشی شہر شیراز ء شتگ کہ اے زمانگ ء علم ء زانت ء بُخل لئے بوتگ۔ ابراہیم کاشانی ء ودی بوتگ ء روح ء سال زانگ نہ بنت البت آ چہ ملا عزت پد ء شاعرے بوتگ ء فارسی زبان ء شاعری لئے کرتگ۔ آئی ء زند ء گلشتریں حال ء احوال چُش انت

”واجه ء پیلویں نام مرزا محمد ابراہیم انت بلے بلوجی گپٰ و گال ء سبب ء آبراہیم ء نام ء مشہور انت ء وقی شعرانی تھا ہم ہے براہیم ء نام ء کارمرز کنت۔ آ مکران ء پچھوڑ ء مردمے ات ء تسب ڈیہے ء ندوک ات۔ آ بلوجانی مشہوریں کھول کاشانیاں ات، ذگریانی گشتانی پدا آ میر نصیر خان نوری ء ہم دور ء نوبت ات۔ اے ڈول ء آہر دہمی صدی ء شاعرے ات۔ آ یک مز نیں عالیے و کو اے است ات وقی وخت ء شروعات ء پچھوڑ ء قاضی ات بلے رند تراں چہ پچھوڑی قاضی گری ء درآگ ء رند آ کچھ ء روت و تربت ء جنہ مند بیت۔ بھدا آ ذگری بیت۔ آنہی شاعری ء تھا آئی عقیدہ ہانی ذکر ہرجاہ ء است انت ء وقی ہم مذہبیں زانوگر و سروکانی باز منوگر و شیدائی سہرا کنت ء آہانی سرء شعر و لمحے پر بستگ آ وقی اے حب ء ہدوک ء چوش سہرا کنت۔

یاد ہمیشہ دردل بیاراں بر گزیں
 ہر ہفت دہ کو اکب چو مہر اختر است
 بینائی علم و معنی حرار جان فدا
 آں گلشن قصر قند میراست صفر ر است
 گلزار باغ معنی خدا دات مصطفیٰ
 ملا مراد جنگلی جاروب آں درات
 طوطی خوش مقال شیخ محمد سلیمان

دنیا و دین پرور چو کرار حیدر است (ندیم 225: 1999).

”قاضی صاحب کا شمار فارسی زبان کے عظیم شاعروں میں ہوتا ہے۔ آپکی دو کتابیں بنام در صدف اور گل و چمن قاضی صاحب کی عظمت کا ثبوت پیش کرتے ہیں۔ قاضی صاحب کی شاعری کا بنیادی موضوع دین کی تبلیغ ہے انہوں نے اپنا زیادہ تر زور تخلیل دنیا کی بے ثباتی، وحدانیت، ذکر الہی، ترک دنیا، رویت باری تعالیٰ وغیرہ موضوعات پر صرف کیا ہے۔ لیکن ان کے علاوہ انہوں نے

دیگر مروجہ تمام اصناف سخن پر اظہار خیال فرمایا ہے۔ قاضی صاحب کے کلام کی کئی خوبیاں ایسی ہیں جو بہت کم شعراء کے کلام میں پائی جاتی ہیں ازنجملہ سب سے بڑی خوبی یہ ہے کہ ان کا کلام نہایت آسان اور عام فہم ہے فارسی زبان سے معمولی واقفیت رکھنے والا شخص بھی ان کے کلام سے استفادہ کر سکتا ہے۔ قاضی ابراہیم نے جہاں دین کے دوسرے اصولوں پر اظہار خیال فرمایا ہے وہاں انہوں نے معرفت الٰی اور اہل معرفت کی بھی تعریف کی ہے۔ آپ کے نزدیک صرف وہی لوگ خوش قسمت ہیں جو عرفان حق کی لذتوں سے آشنا ہیں۔

خواشکے کہ اہل معرفت باشد

لیقین کہ در جہاں قوم مغفرت باشد (نوری، رمضان 15: 2018)

ناطق مکرانی اسلیں ”گل محمد“ بوتگ، آئی ارپیں پیش نام واجہ نور محمد بوتگ نہ آھنہو ہمی کرن ۽ گلسر ۽ نوزد ہمی کرن ۽ بندات ودی بوتگ۔ تسب پچھوڑے ملازی کھول ۽ پچ سیادی ٿے بوتگ، آمزنس فارسی دان ٿے بوتگ ۽ وقت ورنائی یے تسب پچھوڑ ۽ جو ہسر ۽ چکدگ آل گوازینگ ۽ رند ۽ سندھ ۽ روت انت ۽ اودا یک سوچکار ۽ استاد یے جہت ۽ زانگ ۽ پچارگ بیت انت۔ لہتین سال سندھ ۽ پنجاب ۽ بوتگ ۽ پد آہندوستان ۽ علم ۽ زانشت ۽ بنجاه لکھنو ۽ روت جنه مند بیت انت۔

ماں سندھ ۽ امیر صوبیدار تالپور ۽ دربار ۽ گوں ہمگرچ بیت انت ۽ حاکم سندھ آئی ۽ ہمک روح یک کلدار ۽ پگار ہم ایر کنت کہ آ دور ۽ شریں رز ڻے بوتگ، ہئے پیم ۽ ماں ہندوستان ۽ اودھ ۽ شہزاد گانی محمد علی شاہ، امجد علی شاہ ۽ واجد علی شاہ ۽ دربار ۽ گوں بندوک بیت انت۔ اے ہما دور ۽ بارگیک ات مرزا غالب نامدار ات ۽ ہمای ۽ سکت بیت انت بلکیں آئی ۽ شعرانی ردی آں گیپت۔ آ دھلی ہم جل ایت ۽ وحدیکہ لکھنو ۽ بیت گڈا مرزا غالب ۽ نمدی روan دینت ۽ مرزا غالب آئی ۽ را اوں نمدی روan دینت۔

”یہ سارے علمی، ادبی اور مجلسی اوصاف انہوں نے مکران میں اکتساب علم و عمل سے حاصل کئے تھے۔ اس دور میں علماء کا ایک چھوٹا مگر بااثر طبقہ موجود ہوتا تھا۔ ان کا مرکز پچھوڑ تھا۔ جہاں سے علماء اصفہان اور شیراز سے علوم اور فن فقیہ و سماجیات میں فارغ تحصیل ہونے کے بعد آخوند اور قاضی بن جاتے تھے۔ ہمارے دوست عبد القادر اشیر شاھواني کہتے ہیں۔ ناطق تسب کے ملازی تھے اس پر مزید تحقیق کرنی پڑے گی۔ کیونکہ اس قبیلہ کے بارے میں کہتے ہیں کہ ان کے جدادم شیراز سے آئے تھے وہ شیراز سے آئے تھے یا نہیں مگر شیرازی لڑ (تلوار) اور شیرازی علوم دونوں کے ماہر تھے یعنی اہل سیف بھی تھے اور اہل قلم بھی (شاھواني 2008: 17’18)۔

وحدتے آہندوستان ۽ روت انت ۽ ہمودا جنہ مند بیت انت گڈا آئی ۽ راسندھ یات نتیت بلکیں وقت ملگزاریں مکران ۽ شر مگیں ملک ۽ حاک گیر کا یت ۽ وقت شعرانی تھا مکران ۽ را چھ یات کنت۔

صبا از جانب ناطق سلامی خاک مکران را

کہ من چوں غنچے دل، در گشن ہندوستان بستم (شاھواني 117: 2008)۔

گل محمد ناطق مکرانی لکھنو ۽ نوربر آں 1890ء آئی ۽ شعرانی واگنی جوهر معظم ۽ نام ۽ چاپ ۽ شنگ کرت، ہئے واگنی پدا شوہزادگ بوت ۽ چہ بلوچی اکیڈمی کوئئہ ۽ چاپ ۽ شنگ بوت۔

آ بلبلم کہ گربہ چمن سر کند فغان

از ہر درخت آتش موسیٰ شود عیان

آن گشتم که بادر فیض ششم او
بنخشد بمرده چوں نفس عیسوی روای
آل شبنم که موئی کشاں آفتاب را
آرد فرود جذبہ اش از چهارم آسمان
آل قطربه ام که بالد اگر بر و جود خویش
هر قطربه اش نشان دهداز بحر بیکران
آل شاعرم که شهرت و شعرم جهان گرفت
چوں صیت کام بخشی دستور شه نشان (شاھوانی 47: 2008)

ولی محمد ملّازمی اوں تسب پچگوره جنه مندئے بوتگ، آئی آرپیں پیش نام میر غلام محمد ملّازمی بوتگ، وقی ورنائی ء ماں دیڑک ایران ء روت انت ء ہمودا شاھوکاری کنت. آیک وانندیکیں ء کوں سیں مردے بوتگ. ملاا ولی محمد 1870ء سال ء ودی بیت انت ء آ 1949ء سال ء بیران بیت انت. پیری ء وحد ء آئی ء را چھانی نادارائی ء گور جنگ ات ء میمیم یئے نہ کرت. آئی ماںش ماں مزینیں کبرستان تسب ء انت. آئی ء دست نہبشنیں وانگی تی وحدی منی گورا ایر انت، ہے دست نہبشنیں وانگی واجہ عبد الوہاب آریا ء رد ء بند دات ء گوٹنگیں سال ء ایران ء چاپ ء شنگ کرت.

اے وانگی ء تھا 1914ء بگر داں 1945ء ماں روپر کتی بلوجستان ء ہر وڑیں چست ء ایرے که بوتگ، آیاناں لچھئی دروشم ء نویگ بوتگ انت. اگاں ما اے وانگی ء چار ء ٹپاس بکناں آزمانگ ء چم دیستیں ء ووت گندیں راجدپتر انت. سردار بہرام خان باراں زئی ء ایرانی قاچار آئی نیام ء مڑ ء جنگ ات. آئی اے درائیں ویل ء واقعات منظوم ء دروشم ء دیم ء آورتگ انت.

دلم مردانے میل کرده
خیال ام راہر طرف سیر کرده
بہ ہندوستان و ملک خاران
شده فکرم زکمران تا خراسان
دریں اطراف ہر چند دویدہ ام
نہ اوصاف کے از کس شنیدہ ام
ہم ملکے بلوجستان تماۓ
نشد پیدا نشانے مردانے
خیام باز شد سرحد ایران
کہ اول گشته ایران جائے شیران
بہ بہرام خان چو فرزندے ندیدم
بنامش داتانے نوکشیدم (شاھوانی 120: 2008)

مولوی محمد صدیق پچھوڑی ۽ اوں سیادی اچ بارگیں پچھوڑے بوٽگ، آئی ۽ آرپیں پٽس ۽ نام ملا روشن بوٽگ، مولوی محمد صدیق ۽ فارسی ۽ ابید براھوئی زبان ۽ اوں شعر ۽ وزت گشتگ.

عبدالباقي برآہوئی (شاید عبدالباقي درخانی) نے بلوچی دنیا کے نومبر دسمبر 1970 ۽ کے شمارے میں اس عنوان سے ایک مضمون لکھا ہے کہ مولوی محمد صدیق ایک عظیم شاعر تھے۔ آپ مکران کے علاقے پچھوڑ کے باشدے تھے۔ آپ والد کا نام ملا روشن تھا۔ آپ کی تصنیف ”ذخیرہ سلیمانی“ موجود ہے۔ یہ کتاب فارسی زبان میں ہے جس کو آپ نے 1278 ھجری میں شروع کر کے 1312 ۾ میں ختم کی (شاھواني 139: 2008)۔

آوتی یک شعر ۽ تہا پاکیں نبی ۽ سپت ۽ توسیپ ۽ اے پیم کنت:

دل گدائی تو رسول اللہ

سرفادائی تو یار رسول اللہ

شده ام مست می کنم نالہ

از برائی تو یار رسول اللہ

رحم کن بر من ستم دیدہ

ب لقاٰی تو یار رسول اللہ

درد مندم دواني دا نم

جز دواي تو یار رسول اللہ

سرمه چشم خوشی می خواہم

خاک پائی تو یار رسول اللہ

در دو عالم طبع ہمین دارم

من لقاٰی تو یار رسول اللہ

چشم امید در روز و شب دارم

بر عطاٰی تو یار رسول اللہ

دل محمد صدیق خرم باد

از صفائی تو یار رسول اللہ (شاھواني 143: 2008)۔

مولوی غلام رسول باران پچھوڑی ہم لچے کارے گوٽگ، واجہ ۽ بابت ۽ گیشیں سرپدی نہ رسیت البت آوتی ہتھیں شعر مولوی خیر محمد ندوی ۽ دینت کہ آماہتاک ”اومن“ ۽ تہا چاپ ۽ شنگ کنت ۽ آئی ۽ بلوچی ۽ ابید فارسی زبان ۽ شعر ۽ لچے نویسٽگ، اے پیا ما گشت کنان کہ مولوی باران پچھوڑی چھل دہک ۽ مردے بوٽگ کہ پنجاہ ۽ دہک ۽ آئی ۽ شعر ۽ لچے چاپ ۽ شنگ بت۔ واجہ خیر محمد ندوی اے ایش ہم گشتگ انت کہ مولوی باران پچھوڑی ۽ مارا بازیں شعرے پ چاپ ۽ داتگ بلے تاکدیمانی کنی ۽ سبب ۽ ما ادا ہتھیں چاپ ۽ شنگ کرتگ۔

پ درور آئی ء شعر ء نمونگ چُش انت:

بچار ای آدم ء اولاد ترا پیدا کتا ربا
بنام اشرف الخلوق ترا اعلے کتا ربا
حقیقت ظاہر بیت آ بادشاہ نقش و گلکاری
تو پیچن عترت پھاں ترا زیبا کتا ربا (ماہتاک اومان)

واجہ فضل کریم سوردو پچھوئے جئه مندئے بیت انت ء اعج میر وانی ٹک ء آئی ء سیادی بیت ، واجہ ء بابت اول گیشیں سرپدی نہ رسمیت البت آئی وتنی جند ء دست ء نیسٹنگیں دو، سہ شعر دست کپشک . واجہ ء دگہ اوں بازیں شعر نویستگ بلے گار ء بیگواہ انت .
واجہ فضل کریم چونائی ء پاداں لنگ بیت ء واجہ ء اولاد ہم نہ بیت . پیشک آ وتنی شعر انی تھا وتنی پنام ء معزور کنت . آئی ء یک شعرے چُش انت .

پادا شیوار بند قوم بلوج واب مکن
گستنگیں جو حضر ء تو قوم ء وتنی گار مکن
اولمان ملکی دلا واہگاں قومیگاں بدار
مرقبیں زند ء حیالاں پہ دیار و قوم پکن
گند دگر زیدانی مرداں گوں کار قوی کار پداں
آسین درد پیچ و تایں من دلا پیدا پکن
برز گبر خیالاں درین من جہاں نام ء درار
کنڈگ و کوہ و گرانی منزلہاں بڑاں پکن
آ کہ لوٹنے زندگی قوم من جہاں بنت
تا وتنی بود و کمال آ وتا گار مکن
نیمگ چار گوات مخالف گوں تئی منزل بیت

اگاں ما پچھوئے ہئیں شاعر ء لہزانت آں چاراں گذاۓ تک ء میر محمود خان گنجی ء نام گندگ بیت انت ، میر محمود خان 1919ء مال کوشکلات تربت ء ودی بوت بلے وتنی زند ء گیشتریں مو سے پچھوئے گوانزینت انت ، 1929ء وتنی آرپیں پیش ء بیرانی ء پد پہ مُدیکی پچھوئے آھت جئه مند بوت ، آئی ء ہنکین سوردو انت . میر محمود خان گنجی ء راجہکاری ء ابید گوں بلوجی لہزائک ء ہب ء حد و ناکی است ات . آئی ء وتنی ماتی زبان ء شعر گشت ء پہ جننگ ء پہلوان آں دات انت ئے بلے آئی ء گیشتریں شعر ء پچ وحد ء دنز ء جانی تھا گار ء بیگواہ انت . آئی ء مشہوریں شعرے ”جی کپوت میتاپی“ باز نامدار ات:

جی کپوت میتاپ ء غریب طرزیں
چم تئی سہر بانزل انت سبزیں
زور دلی زاراں مرغ شکر لوزیں
ہر ہمودا کہ گواٹگرے دریں

نستگ منی وابانی پری شریں
 با غچیں مکران جنک شرسین
 نندی ماں نقش گوانگر ٹل ء
 سر کن سلاماں په سون ء پل ء
 چو بگش منی دوست ء په نهانی ء
 سر ء شمشاد ء گل ستانی ء
 منی دیده ء نور ء عاشقانی ء
 تنگ مبو جانی کار خدائی انت
 دوست په دوری په نارسانی انت
 نئے من ء داشت مه وش زوتاں
 نئے شکاراں پاچنی شوقاں
 دست اول بند انت بر قسمت ء طوفان
 تنگ مه بو مہہ گونگ خیالانی
 درم گوریں جانی دوست و فہانی
 چو کہ نازل بیت حکم ء یزدانی
 زوت خلاص بنت اے کار هارانی
 پروتنگ ء راه سازگ تلارانی
 لوٹیں وقت زین ء راه رویں مل ء (ندیم 315' 1999: 315)۔

عهدی دور ء باریگ ء چیشیں بازیں شاعر ء لبزانت بوتگ انت کہ آیانی ستاق داں په ما سر نہ بوتگ انت اگاں بوتگ انت گڈا آپکی ء چونڈی انت ، پدا دوی گپ ایش انت اگاں بازیں شاعر ء فارسی یا دگہ دری زبان ء شاعری کرتگ گڈا آئی ء الم وقتی ماتی زبان ء اول وقتی ستاق دیما آڈرگ انت بلے آیانی ستاق وحد ء حاکاں گوں ھوار انت داں آؤ کیں او بادگ ء سر نہ بوتگ انت . منی حیاں ء ایشی ء یک سبب ئے ایش انت آزمانگ ء فارسی نہ ایوک ء سرکاری زبان بوتگ بلکیں نبشتہ ء زبان ہم بوتگ . بلوچی ء رانہ پُشیں دست ئے ایر موش بوتگ نہ کہ نبشتہ ء زبان بوتگ .

آسری تران

اے بحث ء تران ء پد یکے و پچھوئے عهدی لبزانگی راجد پتر ء بازیں تک ء پہناد دیم ء آھت انت ء بازیں لبزانت ء شاعرانی بابت ء سرپدی رست ء دوی ایش کہ اگاں ما بلوچی عهدی شاعری ء شہکلی ء شاھیگانی ء چاراں ء ٹپاسان گڈا ایشی ء بُشت ء سدداں سال ساری ؋ یک لبزانگی راجد پتر ئے بوتگ گڈا اے راجد پتر ء بُزنه پچھوئے مکران ء ایدگہ دمگ بوتگ انت کہ مردوچی بلوچی عهدی شاعری انجو تو ان ء محکم انت . گندے منی اے کسانیں نبشتاںک ء ھینار مہ پرشیت بلے په پٹپول کاراں نو کیں راه ء شون ئے درکیت انت .

شوندات

بلوچ، عبدالصبور: 2006 کہنین بلوچی شاعری بنگیج ڈیروئی، ہائیر ایجو کیشن کمیشن اسلام آباد
بلوچ، حمید: 2009 تاریخ مکران عہد قدیم سے عہد جدید تک، سید ہاشمی ریفرنس کتابجہا کراچی
بلوچ، خالد: 2012 پنجور تاریخ و شخصیات، عزت اکیڈمی پنجور
پنجوری، ملا عزت جنوری: 2017 پری دروشم، عزت اکیڈمی پنجور
ندیم، حاجی عبدالغفار: 1999 کنزی، بلوچی اکیڈمی کوئٹہ
نوری، سید عیسیٰ، رمضان: 2018 شمع بصیرت
عامل، انجمنر یعقوب، می: 2001 چکار، بلوچی پبلیکیشنز کوئٹہ
شاھوانی، اشیر عبدالقدار: 2008 ناطق مکرانی، بلوچی اکیڈمی کوئٹہ
ماہتاک اومان کراچی سال 1952